

# 路加福音

(路加所寫的福音)

## 第一章

### 導言

提阿非羅閣下：

1,2 從前先知們所預言的許多事情，已經在我們中間應驗了。這些事情由當初親眼看到的人們口傳下來，已經有許多人加以記載。3 我曾經親自把所有這些事情，從頭開始，仔細調查過，覺得自己似乎也應該依照它們發生的先後，為您全面敘述一遍，4 讓您知道，您所受到的教導，是確實可靠的。

### 天使預告施洗者約翰的誕生

5 猶太王希律一世在位的時候，亞比雅那一班的祭司裡面，有個名叫撒迦利亞的人。他和妻子伊麗莎白[別譯以利沙伯]都是亞倫的後裔，6 兩人都遵循上帝的一切誡命和規矩，無可指摘，在上帝眼中都是正直清白的人。7 但是他倆沒有孩子，因為伊麗莎白不能生育，而且兩人又都很老了。

8 有一次，輪到撒迦利亞他們那一班的祭司到上帝的聖殿執行祭祀的工作。9 依照慣例，全班的祭司抽籤，抽到的人要進入聖殿燒香。結果撒迦利亞抽中了。10 他進去燒香的時候，很多人在聖殿外面禱告。

11 這時，上帝的一個天使顯現在聖殿裡面，站在香壇右邊。12 撒迦利亞嚇了一跳，非常害怕。13 天使對他說：「撒迦利亞，不要害怕。上帝聽到你的禱告了。你的妻子伊麗莎白將會生個兒子，你要給他取名叫約翰。14 他會給你們帶來喜樂。許多人也會由於他的誕生而高興，15 因為他在上帝眼裡，將是一個重要人物。他甚麼淡酒、濃酒都不喝，剛一出世就被聖靈充滿。16 他將使許多以色列人重新轉向主——他們的上帝。17 他將有古代先知以利亞那樣的精神和力量，要當主的先驅，使做父親的恢復愛護子女的心，使悖逆上帝的變成上帝眼中正直清白的人，而且有順服上帝的態度。他將這樣為主預備合用的百姓。」

18 撒迦利亞問天使說：「我怎麼能夠確定這事真的會發生呢？我是個老頭子，我的妻子也上了年紀了。」

19 天使回答說：「我是隨侍上帝左右的天使加百列。上帝派我來向你說話，把這個好消息告訴你。20 我的話到時候就會應驗。但因為你不相信，所以你會變成啞吧，一直到這事真的發生了，你才能再說話。」

21 聖殿外面的人都不明白撒迦利亞為甚麼在裡面逗留那麼久。22 後來他出來了，嘴裡說不出話來，只是不停地對他們比手畫腳。他們才知道他在聖殿裡面看到[上帝向他顯示超自然的]奇異景象了。

23 撒迦利亞值完班回家去了。24 後來他的妻子伊麗莎白果然懷孕，開始的

頭五個月在家裡深居簡出，不和外人見面。25 她說：「上帝為我做了這件事。他在這些日子裡，對我顯示恩惠，把我在人們眼中的恥辱除掉了。」

## 天使預告耶穌的誕生

26 伊麗莎白懷孕的第六個月，上帝派天使加百列到加利利的拿撒勒城，27 去見一個未婚的少女。那少女名叫馬利亞，已經許配給大衛王的後裔約瑟了。28 天使進去對她說：「受到上帝特別恩待的女子，你好！上帝和妳同在了！」

29 馬利亞聽到這話，心裡不安，不曉得這種問候是甚麼意思。30 天使說：「馬利亞，不要害怕。上帝賜給你特別的福氣了。31 你將懷孕生子，要給他取名叫耶穌。32 他將是個重要人物，被稱為至高者 [上帝] 的兒子。主 — 上帝 — 將把這孩子的祖先大衛的王位賜給他，33 他將永遠統治雅各的家 [也就是以色列]，他的國度將萬古長存。」

34 馬利亞問天使說：「可是我還沒有結婚，這怎麼可能呢？」

35 天使回答說：「聖靈將降臨到你身上，至高者 [上帝] 的力量將庇蔭你。所以這個聖嬰將被稱為上帝的兒子。36 連妳那上了年紀的親戚伊麗莎白也要生孩子了。人家都說她不能生育，但她已經懷孕六個月了。37 對上帝來說，沒有辦不到的事。」

38 馬利亞回答說：「我是主的僕人。願您所說的話，在我身上實現！」她說完，天使就離開了。

## 馬利亞探訪伊麗莎白

39,40 馬利亞隨即趕往猶太山區的一個城裡，到撒迦利亞的家問候伊麗莎白。41 伊麗莎白一聽馬利亞向她問候，肚子裡的胎兒就跳動起來，她本人也被聖靈充滿，42 就大聲地說：「妳是最蒙上帝祝福的女人；妳要生的也是上帝所祝福的孩子。43 唉呀！我主的母親居然到我這裡來了！我怎麼會得到這麼大的恩惠呢！？44 我一聽到妳問候，肚子裡的胎兒就高興地跳動起來。45 妳相信主對妳說的話會應驗，所以妳是有福的！」

## 馬利亞讚美上帝

46 馬利亞說：

「我的心讚美主，

47 我的靈以上帝 — 我的救主 — 為樂，

48 因為他關心卑微的僕人。

從今以後世世代代

將說我是有福的人！

49 因為全能的上帝  
為我做了美好的事。  
他的名何等神聖！  
50 敬畏他的人，  
他永遠憐憫。  
51 他伸出大能的手，  
驅散內心驕傲的人。  
52 他把帝王趕下王位，  
但把卑微的人高高抬起。  
53 他用佳餚餵飽飢餓的人，  
但使富翁空手離去。  
54,55 他幫助了自己的僕人以色列；  
照著對我們祖先許下的諾言，  
永遠記得憐憫  
亞伯拉罕和他的子孫。」

56 馬利亞和伊麗莎白一起住了大約三個月才回家。

## 施洗者約翰誕生

57 伊麗莎白到了產期，生下一個兒子。58 鄰居和親戚聽說主對她大顯慈悲，都和她一起高興。

59 孩子出生第八天，他們來給嬰兒施行割禮，本來要照他父親的名字，叫他撒迦利亞，60 可是伊麗莎白說：「不！要叫他約翰。」

61 他們對她說：「你的親屬當中沒有叫那個名字的啊！」

62 所以他們對孩子的父親撒迦利亞打手勢，問他要叫這孩子甚麼名字。63 撒迦利亞要來一塊木板，在上面寫道：「他的名字叫約翰。」大家都很驚奇。64 他的嘴巴就在這時打開了，舌頭也舒展了，於是開始說話，讚頌上帝。65 鄰居都很驚訝。事情很快傳遍了猶太山區。66 聽到的人都在想：「這孩子將來會成為甚麼樣的人物呢？」因為主的手在扶持他。

## 撒迦利亞的預言

67 孩子的父親撒迦利亞被聖靈充滿，預言說：

68 「願主 — 以色列的上帝 — 得到頌揚，  
因為他已來臨，要拯救他的百姓。

69 他從僕人大衛的後裔當中，  
為我們興起了一位有力的救主。

70 像他透過古時神聖先知預言的那樣，

- 71 他要救我們脫離敵人，  
和一切仇恨我們之人的手。
- 72 他要對我們祖先顯示慈悲，  
要記住自己所訂的神聖之約 —
- 73 他對我們祖先亞伯拉罕所起的誓言：
- 74,75 他要拯救我們脫離敵人的手，  
讓我們能夠終身聖潔、正直，  
毫無畏懼地侍奉他。
- 76 孩子，你將被稱為至高者 [上帝] 的先知，  
因為你將在主的前面先來，  
為他鋪好道路，
- 77 好讓他的百姓知道，  
如果他們的罪得到赦免，  
他們就可以獲得救恩。
- 78 我們上帝的心腸慈悲，  
他將使上升的旭日從天上照到人間 —
- 79 照亮黑暗中和死蔭裡的人們，  
也把我們的腳步帶到平安的道路。」
- 80 後來約翰長大，心靈強健，在以色列公開露面以前，一直住在曠野裡。